



CBD



Конвенция о биологическом разнообразии

Distr.
LIMITED

CBD/NP/MOP/3/L.10
28 November 2018

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН КОНВЕНЦИИ О
БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ, ВЫСТУПАЮЩАЯ
В КАЧЕСТВЕ СОВЕЩАНИЯ СТОРОН НАГОЙСКОГО
ПРОТОКОЛА РЕГУЛИРОВАНИЯ ДОСТУПА К
ГЕНЕТИЧЕСКИМ РЕСУРСАМ И СОВМЕСТНОГО
ИСПОЛЬЗОВАНИЯ НА СПРАВЕДЛИВОЙ И РАВНОЙ
ОСНОВЕ ВЫГОД ОТ ИХ ПРИМЕНЕНИЯ

Третье совещание

Шарм-эш-Шейх, Египет, 17-29 ноября 2018 года

Пункт 15 повестки дня

ПРОЦЕДУРА ПО ПРЕДОТВРАЩЕНИЮ КОНФЛИКТОВ ИНТЕРЕСОВ ИЛИ УПРАВЛЕНИЮ ИМИ В ЭКСПЕРТНЫХ ГРУППАХ

Проект решения, представленный Председателем Рабочей группы I

Конференция Сторон, выступающая в качестве совещания Сторон Картахенского протокола по биобезопасности,

признавая исключительную важность принятия решений на основе наиболее квалифицированных экспертных консультаций,

признавая также необходимость прозрачным образом предотвращать конфликты интересов, возникающие у членов экспертных групп, создаваемых время от времени для подготовки рекомендаций, или управлять ими,

1. *утверждает* Процедуру по предотвращению конфликтов интересов или управлению ими, содержащуюся в приложении к решению 14/--;

2. *порукает* Исполнительному секретарю обеспечить выполнение, с учетом *mutatis mutandis*, Процедуры по предотвращению конфликтов интересов или управлению ими в экспертных группах в отношении работы групп технических экспертов в рамках Картахенского протокола по биобезопасности в консультации с бюро Вспомогательного органа по научным, техническим и технологическим консультациям или, в зависимости от случая, в консультации с бюро Конференции Сторон, выступающей в качестве Совещания Сторон Картахенского протокола по биобезопасности;

3. *также поручает* Исполнительному секретарю подготовить доклад по следующим вопросам: а) выполнение Процедуры и б) соответствующие разработки в области предотвращения конфликтов интересов или управления ими в других многосторонних природоохранных соглашениях, межправительственных инициативах или организациях, и, если это применимо, предложить обновления и поправки к текущей процедуре для рассмотрения Вспомогательным органом по осуществлению на совещании, предшествующем шестнадцатому совещанию Конференции Сторон;

4. *порукает* Вспомогательному органу по осуществлению рассмотреть доклад, упомянутый в пункте 3 выше, и в соответствующих случаях представить рекомендации для рассмотрения Конференцией Сторон Конвенции на ее шестнадцатом совещании.
